

FR

IT

For the fast and safe charge, using a Quick Charge 2.0 or 3.0 Wall Charger is highly recommended. Other Chargers may not work well with this device.

Statut de travail	Indicateur LED
Connecter avec un circuit électrique	
En veille	O OFF
En charge	🔆 ON
Complètement chargé	🔆 ON
1. Métal ou température anormale détectée	🔆 Flashing
2. Utilisation d'un chargeur mural non rapide	

Pour un chargement rapide et sûr, l'utilisation d'un chargeur mural de charge rapide 2.0 ou 3.0 est fortement recommandée. D'autres chargeurs peuvent ne pas fonctionner correctement avec cet appareil

IT

Stato di Lavoro	Indicatore LED
Connesso al potere	🔆 © 3″ 🔿 O
Standby	O OFF
In carica	🔆 ON
Completamente carico	🔆 ON
1. Metallo o tempera- tura anormale rilevata	🔆 Flashing
2. Uso di un caricatoro da	

### Remarques

speed to slow down.

- Veuillez garder le chargeur éloigné de l'eau ou d'autres liquides.
- Ne placez pas le chargeur trop près d'une bande magnétique ou d'une carte magnétique (carte d'identité, carte bancaire, etc.) pour éviter toute défaillance magnétique.
- Cet article ne doit pas être utilisé sur un appareil mobile muni de plaques de métal, car cela provoquerait une chaleur extrême susceptible de brûler ou d'endommager l'appareil.
- Charge rapide via le secteur adapteur et le câble de chargement USB (tous deux compatibles avec QC 2.0 ou QC 3.0).
- En général, nous recommandons que l'épaisseur du boîtier du téléphone supérieure à 3 mm (0,12 pouce). Il ne chargerait pas si l'épaisseur est supérieure à 5 mm (0,12 pouce).
- La température standard du chargeur sans fil QI est de 130 °F, mais la température de nos produits doit être contrôlée dans les 113 °F. Le chargeur coupe le courant en cas de chauffage anormal. S'il vous plaît nous contacter si des dommages surviennent.
- Nous vous recommandons de désactiver le logiciel d'alimentation avant de le charger pour empêcher le téléphone de surchauffer. Lorsque la température dépasse 113 °F pendant la charge, il est normal que la vitesse de charge ralentisse.

Estado de Trabajo	LED Indicator
Indicador LED	🔆 ଓ 3″ 🔿 O
Colocarse	O OFF
Cargando	🔆 ON
Completamente Cargado	🔆 ON
<ol> <li>Metal o temperatura anormal detectada</li> <li>Uso de un cargador de pared de carga no rápida</li> </ol>	🔆 Flashing

Para una carga rápida y segura, con Quick Charge 2.0 o 3.0 Wall Charger es muy recomendable. Es posible que otros cargadores no funcionen bien con este dispositivo

### Atenciones

ES

JP

- Mantenga el cargador alejado del agua u otros líquidos.
- No coloque el cargador demasiado cerca de una banda magnética o tarjeta de clip (tarjeta de identificación, tarjetas bancarias, etc.) para evitar fallas magnéticas.

ES

JP

- Este artículo no debe usarse en ningún dispositivo móvil con placas metálicas, ya que puede provocar un calor extremo que puede quemar y / o dañar el dispositivo.
- Rápida carga a través del enchufe y el cable de carga USB (ambos son compatibles con QC 2.0 o QC 3.0).
- Usually we recommend that the thickness of phone case should be within 3 mm (0.12 inch). It would not charge if the thickness is more than 5 mm (0.19 inch).
- La temperatura estándar del cargador inalámbrico QI es de 130 °F, pero la temperatura de nuestros productos debe controlarse dentro de 113 °F. El cargador cortará la corriente cuando ocurra un calentamiento anormal. Por favor contáctenos si ocurre algún daño.
- Le recomendamos que apague el software de consumo de energía antes de cargar para evitar que el teléfono se sobrecaliente. Cuando la temperatura supera los 113 ° C durante la carga, es normal que la velocidad de carga disminuya.

## 安全上のご注意

- 水または他の液体が、本製品にかからないようにしてください。
- 電磁故障が発生する恐れがあるので、磁気ストライプカード或いはク リップカードの近くに本製品を使用しないでください。
- 金属は充電の時に発熱を起こすので、金属製のバックステッカーなどを つけたまま充電する場合、製品が焼損・破損する恐れがあります。した がって、金属ステッカーを外してから充電してください。
- 急速充電をするため、QC2.0/QC3.0対応のケーブル及びアダプターが必 要でございます。

# Attenzioni

- Si prega di tenere il caricabatterie lontano da acqua o altri liquidi.
- Non posizionare il caricatore troppo vicino a nessuna banda magnetica o scheda a dip (carta d'identità, carte bancarie, ecc.) Per evitare guasti magnetici.
- Questo articolo non deve essere utilizzato su alcun dispositivo mobile con piastre metalliche, in quanto potrebbe causare un calore estremo che potrebbe bruciare e / o danneggiare il dispositivo.
- Carica rapida tramite spina e cavo di ricarica USB (entrambi supportano QC 2.0 o QC 3.0). Raccomandiamo solitamente che lo spessore della cassa del telefono
- ,12 pollici). Non si carica se lo spessor

充電状態 ランプの表示 🔆 ଓ 3″ 🔿 O 電源に接続 待機状態 O OFF 充電中 ON -) 満充電 ÷. ON 1.金属または異常温度が 🔆 Flashing 検知された

2. QCアダプターを使用し

ます。

Für die schnelle und sichere Ladung mit einer Quick Charge 2.0 oder 3.0 Wall Ladegerät wird dringend empfohlen. Andere Ladegeräte funktionieren möglicherweise nicht gut mit diesem Gerät

- ausschalter, um eine Überhitzung des Telefons zu verhinden. Wenn die Temperatur während des Ladevorgangs 113°F überschreitet, ist es normal, dass sich die Ladegeschwindigkeit verlangsamt.

muro a carica non rapida

Per una ricarica rapida e sicura, si consiglia vivamente l'uso di caricabatterie da muro Quick Charge 2.0 o 3.0. Altri caricabatterie potrebbero non funzionare bene con guesto dispositivo.

- è superiore a 5 mm (0,19 pollici).
- La temperatura standard del caricabatterie wireless QI è 130 °F, ma la temperatura dei nostri prodotti deve essere controllata entro 113 °F. II caricabatterie interrompe la corrente quando si verifica un riscaldan anomalo. Vi preghiamo di contattarci se si verificano danni.
- Si consiglia di spegnere il software di consumo energetico prima della ricarica per impedire efficacemente il surriscaldamento del telefono. Quando la temperatura supera 113 °F durante la carica, è normale che la teritto i forenza energia. velocità di ricarica rallenti.

迅速且つ安全な充電をするため、QC2.0/QC3.0のアダプターをご使用ください。上述以外のアダプターでは充電ができない恐れがあり

- スマホケースを付けたままに充電する場合、3mm以内のケースをご使用するのがオススメです。ケースが5mmを超えた場合、充電できない 可能性があります。
- ワイヤレス充電器の温度標準は54.4℃(130°F)ですが、本製品では温度 管理機能が搭載しており、充電の温度を45°C(113°F)以下に抑えております。もし異常温度が発生した場合、電流は自動的に切断されます。何か損 害が発生する場合、弊社までご連絡ください。
- 充電時の過熱を防止するため、充電の前に電力消費の多いアプリを閉じてください。また、充電中に温度が45℃を超えた場合に、充電速度が遅く なりますのでご注意ください。

## **FCC Warning**

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## FCC Radiation Exposure Statement:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator& your body.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.